

ENGLISH 4

POLSKI 11

РУССКИЙ 18

EESTI 26

LATVISKI 33

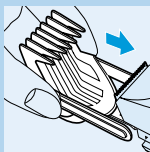
LIETUVIŠKAI 40

Important

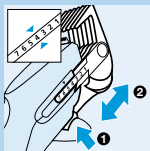
- ▶ Check if the voltage indicated on the mains plug corresponds to the mains voltage in your home before you connect the appliance.
- ▶ Make sure that the appliance does not get wet.
- ▶ Store the appliance at a temperature between 15° and 35°C.

Preparing for clipping

Clipping with comb attachment:



- 1** Slide the arms and the adjustment button of the comb attachment into the guiding grooves of the appliance.

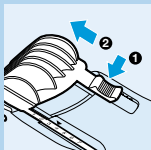


- 2** Press the adjustment button on the back of the appliance and slide the comb attachment to the desired position (see table).
- 3** Release the adjustment button to lock the comb.
- 4** Insert the mains plug into the wall socket.
- 5** Switch the appliance on.

If a lot of hair has accumulated in the comb, remove the comb attachment and blow and/or shake the hair out of the comb.

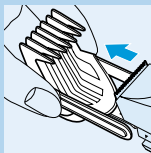
Cutting length settings

comb setting	hair length
1	4 mm
2	7 mm
3	10 mm
4	13 mm
5	15 mm
6	18 mm
7	21 mm



Clipping without comb attachment

1 To remove the comb attachment, press the adjustment button on the back of the appliance and slide the comb attachment to its final position.



2 Pull the comb attachment off the appliance with your other hand while keeping the button pressed.

Clean the appliance every time you have used it.

Clipping techniques

Always comb the hair in the direction of growth before clipping.

Clipping with comb attachment

The comb attachment can be used to obtain hair lengths up to 21 mm.

- Start at the setting for maximum hair length (i.e. position 7) to familiarise yourself with the clipper.

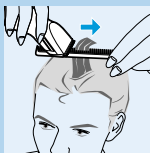
Always move against the direction of hair growth.



- Hold the clipper so that the flat side of the comb attachment is parallel to the head. Move it slowly through the hair and then away from the head, cutting only a small amount at a time.
- Change the length setting (see table) to obtain different lengths on different parts of the head.

Cutting over styling comb or fingers

This technique can be used to obtain hair lengths over 21 mm.



- Remove the comb attachment.
- Lift a small section of hair with a styling comb or grasp it between two fingers.

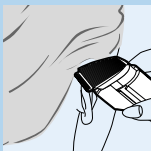
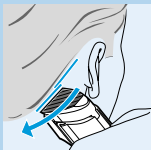
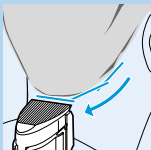


- Lift the hair with the comb or fingers so that only the length that needs to be cut off sticks out.
- Trim the hair protruding from the comb or fingers.
- Continue this procedure working against the growth direction of the hair.

- Comb frequently to remove cut hair and check for unevenly cut sections.

Outlining

- Remove the comb attachment.
- Hold the clipper with the cutter pointing downwards.
- Make overlapping strokes for clear outlining of the neck and sideburns.
- For cutting the hair around the ears, put one edge of the cutter on the skin. Make sure that the teeth are kept at a safe distance from the ears.
- Shape the desired outline slowly and carefully.



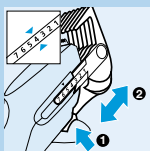
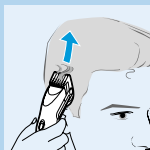
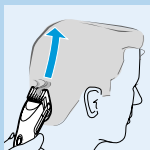
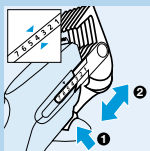
Creating different haircuts

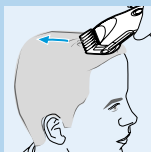
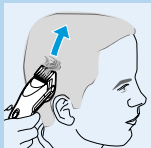
Crew cut

- ▶ Select the desired hair length for the neck area.
- ▶ Clip the neck area using the "Clipping with comb attachment" technique.
- ▶ Adjust the length setting to the desired hair length for the back and sides of the head.
- ▶ Clip the sides and back of the head leaving the hair on top of the head uncut.
- ▶ For a flat top look, cut the hair on top of the head using the "Cutting over styling comb or fingers" technique.
- ▶ Finish the haircut by outlining the neckline, sideburns and the area around the ears.

Short cut

- ▶ Select the desired hair length for the back and the sides of the head.

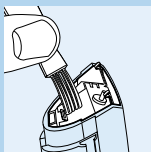
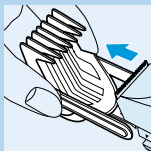




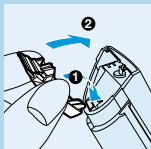
- ▶ Clip the back and the sides of the head using the "Clipping with comb attachment" technique.
- ▶ Leave the hair on top of the head uncut.
- ▶ Select the desired hair length for the top of the head.
- ▶ Clip the top of the head using the "Clipping with comb attachment" technique.
- ▶ Finish the haircut by outlining the neck, sideburns and area around the ears using the "Outlining" technique.

Cleaning

Do not use abrasives, scourers or liquids such as alcohol, petrol or acetone to clean the appliance.



- 1** Make sure the appliance is switched off and disconnected from the mains before you start cleaning it.
- 2** Remove the comb attachment.
- 3** Remove the cutting unit.
- 4** Clean the cutting unit and the inside of the appliance with the brush supplied.



5 To reassemble the clipper, insert the hook of the cutting unit into the housing.

6 Push it back until you hear a click.

Replacement

A worn or damaged cutting unit should only be replaced with an original Philips cutting unit.

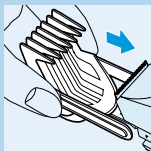
For telephone numbers of the Philips Helpdesk, see the worldwide guarantee leaflet.

Ważne

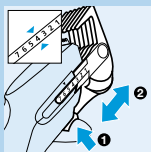
- ▶ Przed podłączeniem urządzenia upewnij się, czy napięcie podane na wtyczce jest zgodne z napięciem w sieci elektrycznej.
- ▶ Chronić urządzenie przed wilgocią.
- ▶ Przechowywać urządzenie w temperaturze 15° i 35°C.

Przygotowanie do strzyżenia

Strzyżenie z nasadką grzebieniową:



- 1** Wsuń delikatnie ramiona nasadki w rowki prowadzące urządzenia i puść po zatrzaśnięciu.

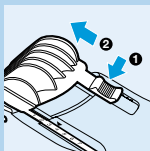


- 2** Wciśnij przycisk mocujący z tyłu urządzenia i przesunij nasadkę grzebieniową na wybraną pozycję.
- 3** Zwolnij przycisk mocujący, aby zablokować nasadkę.
- 4** Włóż wtyczkę sieciową do gniazda sieciowego.
- 5** Włącz urządzenie.

Jeśli na grzebieniu zgromadzi się dużo włosów, zdejmij nasadkę grzebieniową i zdmuchnij lub wytrząśnij włosy z grzebienia.

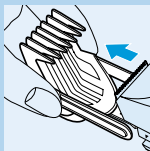
Pozycje długości strzyżenia

ustawienie nasadki grzebienia	długość włosów
1	4mm
2	7mm
3	10mm
4	13mm
5	15mm
6	18mm
7	21mm



Strzyżenie bez nasadki grzebieniowej

- 1** Aby zdjąć nasadkę grzebieniową wciśnij przycisk mocujący z tyłu urządzenia i przesunąć nasadkę na jej ostatnią pozycję.



- 2** Ciągłe trzymając jedną ręką wciśnięty przycisk mocujący, drugą ręką zdejmij nasadkę z maszynki.

Myj urządzenie po każdym użyciu.

Techniki strzyżenia

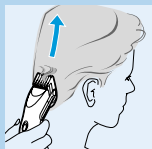
Przed każdym strzyżeniem rozczesz włosy zgodnie z kierunkiem ich wzrostu.

Strzyżenie z nasadką grzebieniową.

Nasadka grzebieniowa umożliwia uzyskanie fryzury o długości do 21 mm.

- ▮ Aby zaznajomić się z pracą maszynki zacznij od ustawienia na największą długość strzyżenia włosów (poz. 7)

Zawsze przesuwaj maszynkę pod włos.



- ▮ Trzymaj maszynkę w ten sposób, by płaska część nasadki grzebieniowej była równoległa do głowy. Przesuwaj ją powoli przez włosy, a następnie odsuń od głowy każdorazowo obcinając niewielką ilość włosów.
- ▮ Zmieniaj ustawienia (patrz tabela), by uzyskać różne długości włosów na różnych partiach głowy.

Strzyżenie nad grzebieniem lub nad palcami.

Stosując te techniki uzyskasz fryzurę dłuższą, niż 21 mm.



- ▮ Zdejmij nasadkę grzebieniową.
- ▮ Podnieś małe pasemko włosów grzebieniem lub schwyć je w dwa palce.

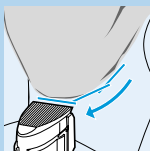


- ▮ Podnieś włosy grzebieniem lub palcami tak, aby wystawała tylko część włosów, którą chcesz obciąć.
- ▮ Obcinaj włosy wystające ponad grzebieniem lub ponad palcami.

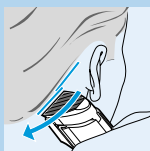
- ▶ Powtarzaj tę czynność, przesuając się w kierunku przeciwnym do kierunku wzrostu włosów.
- ▶ Często przeczesuj włosy, by usunąć ścięte resztki włosów i by sprawdzić ewentualne nierówności.

Zarysowywanie linii.

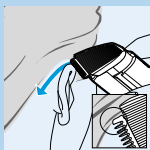
- ▶ Zdejmij nasadkę grzebieniową.
- ▶ Trzymaj maszynkę ostrzem skierowanym do dołu.



- ▶ Wykonuj nakładające się ruchy, by wyrównać linię karku i brody.



- ▶ Aby ostrzyć włosy w pobliżu uszu, przyłóż jedną krawędź maszynki do skóry. Upewnij się, czy ząbki znajdują się w bezpiecznej odległości od uszu.



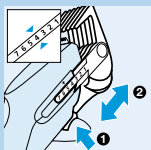
- ▶ Modeluj wybrany zarys powoli i ostrożnie.



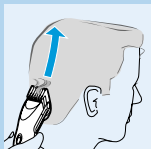
Tworzenie różnych fryzur.

Strzyżenie na jeża.

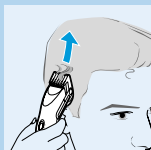
- Wybierz odpowiednie ustawienie długości włosów w okolicy karku.



- Wystrzyż okolice karku, używając techniki strzyżenia z nasadką grzebieniową.
- Dostosuj ustawienie do pożądanej długości włosów z tyłu i po bokach głowy.



- Wystrzyż tył i boki głowy, pozostawiając włosy na czubku bez zmian.

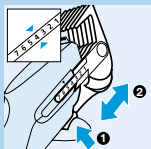


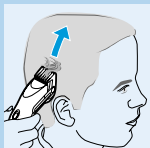
- Aby uzyskać "płaski czubek" przystrzyż włosy na czubku, używając techniki strzyżenia nad grzebieniem lub nad palcami.
- NA zakończenie wyrównaj zarys na karku, bokobrody i okolice uszu.



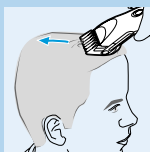
Strzyżenie na krótko

- Wybierz odpowiednie ustawienie długości włosów po bokach i z tyłu głowy.





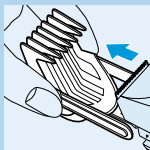
- ▮ Strzyż boki i tył głowy, stosując technikę strzyżenia z nasadką grzebieniową.
- ▮ Zostaw włosy na czubku bez zmian.
- ▮ Wybierz odpowiednie ustawienie długości włosów na czubku głowy.



- ▮ Strzyż włosy na czubku, stosując technikę strzyżenia z nasadką grzebieniową.
- ▮ Na zakończenie wyrównaj linię włosów na karku, bokobrodach i w okolicach uszu, używając techniki zarysowywania linii.

Czyszczenie

Do czyszczenia urządzenia nie używaj środków ściernych, środków do szorowania ani płynów takich jak alkohol, nafta lub aceton.

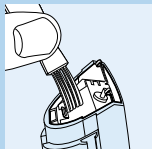


- 1** Przed przystąpieniem do czyszczenia upewnij się, czy urządzenie jest odłączone od zasilania.

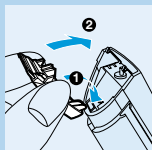
- 2** Zdejmij nasadkę grzebieniową.



- 3** Zdejmij element tnący.



- 4** Oczyszczyć element tnący i wewnątrz urządzenia szczoteczką dostarczoną w komplecie urządzenia.



- 5** Aby ponownie złożyć maszynkę, włóż zaczep elementu tnącego w obudowę.

- 6** Wciskaj, aż usłyszysz charakterystyczne kliknięcie.

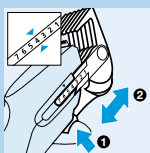
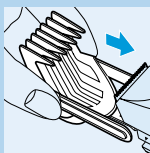
Wymiana

Stępiony lub uszkodzony element tnący należy wymieniać wyłącznie na oryginalny element tnący marki Philips.

Numery telefonów infolinii firmy Philips znajdziesz w ulotce gwarancyjnej.

Внимание

- ▶ Перед подключением прибора убедитесь, что номинальное напряжение, указанное на вилке шнура питания, соответствует напряжению электросети у Вас дома.
- ▶ Избегайте попадания воды в прибор.
- ▶ Храните прибор при температуре от 15° до 35°C

Подготовка к стрижке**Стрижка с использованием гребенчатой насадки:**

- 1** Вставьте выступы и кнопку фиксатора гребенчатой насадки в направляющие пазы на корпусе прибора.
- 2** Нажмите кнопку фиксатора на тыльной стороне прибора и установите гребенчатую насадку в требуемое положение (см. таблицу).
- 3** Отпустите кнопку для фиксации гребенчатой насадки в выбранном положении.
- 4** Вставьте вилку шнура питания в розетку электросети.
- 5** Включите прибор.

Если в гребенчатой насадке застряло большое количество волос, снимите ее, а затем сдуйте и/или вытряхните волосы.

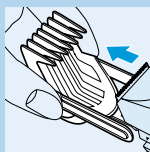
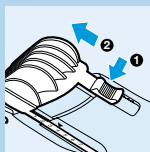
Установка длины волос

положение насадки	длина волос
1	4 мм
2	7 мм
3	10 мм
4	13 мм
5	15 мм
6	18 мм
7	21 мм

Стрижка без использования гребенчатой насадки

1 Для того чтобы снять гребенчатую насадку, нажмите кнопку фиксатора на тыльной стороне прибора и продвиньте гребенчатую насадку в крайнее положение.

2 Удерживая одной рукой кнопку фиксатора в нажатом положении, другой рукой снимите гребенчатую насадку с прибора.



Каждый раз после пользования прибором производите его очистку.

Техника стрижки

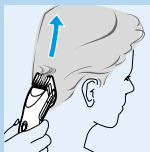
Перед стрижкой всегда расчесывайте волосы в направлении их роста.

Стрижка с гребенчатой насадкой

Гребенчатая насадка может быть использована для получения волос длиной до 21 мм.

- ▶ Перед первой стрижкой установите насадку в положение, соответствующее максимальной длине волос (положение 7), для того чтобы ознакомиться с работой машинки для стрижки.

Производите стрижку всегда в направлении обратном направлению роста волос.

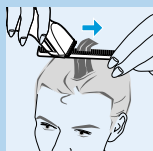


- ▶ Держите машинку для стрижки волос так, чтобы плоская часть гребенчатой насадки была параллельна поверхности головы. Срезайте волосы небольшими прядями, медленно проводя машинкой по волосам, а затем отводя ее от головы.
- ▶ Для получения волос различной длины на разных участках головы устанавливайте гребенчатую насадку в соответствующее положение (см. таблицу).

Стрижка поверх расчески или пальцев

Данный метод может быть использован для получения длины волос более 21 мм.

- ▶ Снимите гребенчатую насадку.



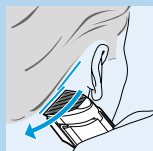
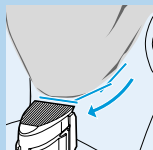
- ▶ Приподнимите небольшую прядь волос с помощью расчески или зажмите ее между двух пальцев.



- ▶ Приподнимите волосы таким образом, чтобы они выступали над расческой или пальцами на ту длину, которую необходимо срезать.
- ▶ Срежьте прядь волос, выступающую поверх расчески или пальцев.
- ▶ Продолжайте стрижку, перемещая машинку против направления роста волос.
- ▶ Часто расчесывайте волосы для удаления срезанных волос и выявления неровно подстриженных участков.

Окантовка

- ▶ Снимите гребенчатую насадку.
- ▶ Возьмите машинку для стрижки волос так, чтобы режущий блок был обращен вниз.



- ▶ Чистая окантовка затылка и бакенбардов производится перекрывающимися движениями.



- Для того чтобы подстричь волосы вокруг ушей, приложите одну из кромок режущего блока к коже. Следите за тем, чтобы зубья находились на безопасном расстоянии от ушей.

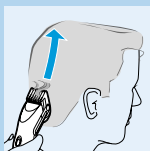
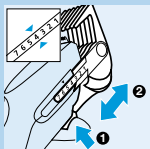


- При выполнении требуемой линии окантовки будьте внимательны, не торопитесь.

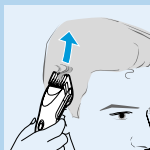
Создание различных причесок

Стрижка «ежик»

- Установите требуемую длину волос для затылочной зоны.



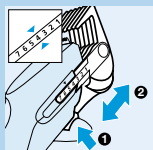
- Срежьте волосы в затылочной зоне, используя способ «стрижки с использованием гребенчатой насадки».
- Выберите требуемую длину волос для затылочной и височной зон головы.



- Постригите затылочную и височные зоны головы, оставив волосы на макушке нестриженными.

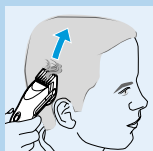


- ▶ Для того чтобы стрижка выглядела плоской, постригите волосы на макушке, используя способ «стрижки поверх расчески или пальцев».
- ▶ Завершите стрижку окантовкой затылка, бакенбардов и зоны около ушей.

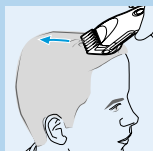


Короткая стрижка

- ▶ Выберите требуемую длину волос для затылочной и височных зон головы.



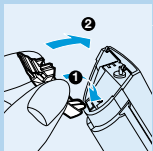
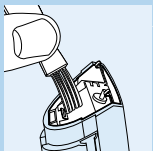
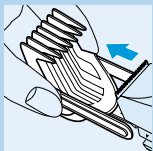
- ▶ Постригите затылочную и височные зоны головы, используя способ «стрижки с гребенчатой насадкой».
- ▶ Оставьте волосы на макушке нестриженными.
- ▶ Выберите требуемую длину волос для макушки.



- ▶ Постригите волосы на макушке, используя способ «стрижки с гребенчатой насадкой».
- ▶ Завершите стрижку окантовкой затылочной зоны, бакенбардов и зоны около ушей (см. раздел «Окантовка»).

Очистка

Не используйте для очистки прибо
абразивные чистящие средства, металлические
щетки или растворители типа спирта, бензин
или ацетона.



- 1** Прежде чем приступить к очистке, убедитесь, что прибор выключен и отключен от электросети.
- 2** Снимите гребенчатую насадку.
- 3** Снимите режущий блок.
- 4** Очистите с помощью прилагаемой кисточки режущий блок и внутреннюю поверхность прибора.
- 5** Для того чтобы собрать машинку для стрижки волос, вставьте крючок режущего блока в корпус прибора.
- 6** Нажмите на режущий блок до щелчка.

Замена

Изношенный или поврежденный режущий блок можно заменить только на режущий блок такого же типа производства компании «Филипс».

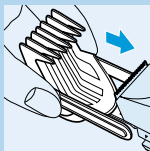
Телефонные номера Справочной службы компании «Филипс» указаны на гарантийном талоне.

Tähelepanu!

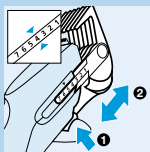
- Enne juukselõikuri ühendamist vooluvõrku kontrollige, kas seadmele märgitud toitepinge vastab kohalikule võrgupingele.
- Vältige seadme kokkupuudet veega.
- Hoidke seadet temperatuuril vahemikus +15...35 °C.

Ettevalmistus lõikuseks

Lõikamine juhtkammiga



- 1 Lükake juhtkammi hoideklambrid ja lõikepikkuse reguleernupp seadme õnarustesse.



- 2 Vajutage seadme tagaküljes olevat lõikepikkuse reguleernuppu ning lükake juhtkamm soovitud asendisse (vt tabel).

- 3 Juhtkammi lukustamiseks vabastage lõikepikkuse reguleernupp.

- 4 Ühendage toitejuhtme võrgupistik pistikupessa.

- 5 Lülitage seade sisse.

Kui juhtkammi on kogunenud palju karvu, eemaldage see seadmest ning puhuge ja/või raputage juuksekarvadest puhtaks.

Juuksepikkuse seadmine

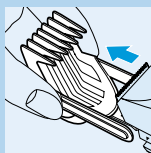
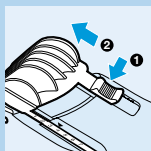
Juhtkammi asend	Juuksepikkus (mm)
1	4
2	7
3	10
4	13
5	15
6	18
7	21

Lõikamine ilma juhtkammita

1 Juhtkammi eemaldamiseks vajutage lõikepikkuse reguleernuppu seadme tagaküljes ning lükake juhtkamm lõppasendisse.

2 Hoidke nuppu all ning tõmmake teise käega juhtkamm seadme küljest ära.

Puhastage seadet pärast iga kasutamist.



Nõuandeid

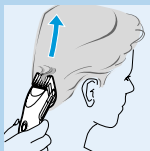
Enne lõikamist kammige juuksed alati karvakasvu suunas läbi.

Lõikamine juhtkammiga

Lõikamisel juhtkammiga on lõigatud juuste maksimaalpikkus 21 mm.

- Juukselõikuri esmakasutusel seadke juhtkamm maksimaalpikkusele (nt asend 7), et seadme käsitlemisega kohaneda.

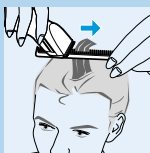
Liigutage juukselõikurit juustes alati karvakasvule vastupidises suunas.



- Hoidke juukselõikurit käes nii, et juhtkammi lame pool on paralleelselt peanahaga. Liigutage juukselõikurit aeglaselt läbi juuste ning seejärel peanahast eemale, lõigates korraga ära väikese koguse juukseid.
- Erinevate juuksepikkuste saavutamiseks muutke lõikamise ajal juhtkammi asendit (vt tabel).

Lõikamine kammi või sõrmede pealt

Kasutage seda meetodit, kui soovite, et lõigatud juuksed oleksid pikemad kui 21 mm.



- Eemaldage juhtkamm.
- Tõstke väike juuksesalk kammi või kahe sõrme vahel üles.

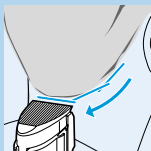


- Tõmmake kammi või sõrmedega piki juukseid, kuni jääb paistma ainult lõigatav juuksesalk.
- Lõigake juuksesalk kammi või sõrmede pealt ära.
- Jätkake samamoodi, liikudes juuste karvakasvule vastupidises suunas.

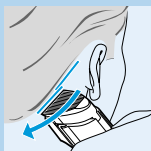
- ▶ Kammige juukseid aeg-ajalt lõikamise ajal, et eemaldada lahtised juuksekarvad ja kontrollida lõikuse ühtlust.

Juuste piiramine

- ▶ Eemaldage juhtkamm.
- ▶ Hoidke juukselõikurit käes nii, et lõiketera oleks suunatud alla.



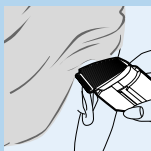
- ▶ Kuklajuuste ning põskhabeme piiramisel asetage juukselõikur juuksepiirile või kaelale nii, et lõiketera iga uus lõikeala kataks osaliselt eelmist.



- ▶ Lõigates juukseid kõrvade ümbert, asetage lõiketera pikem serv vastu nahka. Kontrollige, kas juukselõikuri hambad on kõrvast ohutus kauguses.



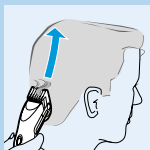
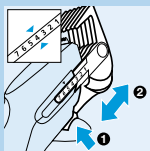
- ▶ Kujundage soovitud juuksepiir aeglaselt ja hoolikalt.



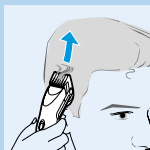
Erinevad juukselõikused

Siiisoeng

- Valige kuklajuustele sobiv juuksepikkuse asend.



- Lõigake kuklajuukseid järgides lõigu „Lõikamine juhtkammiga” juhiseid.
- Valige kukla- ja küljejuuste lõikamiseks sobiv juhtkammi asend.



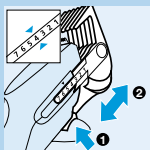
- Kukla- ja küljejuukseid lõigates jätke pealae juuksed lõikamata.

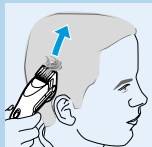


- Soovides pealaelt juuksed lühikeseks lõigata, toimige nii, nagu kirjeldatud lõigus „Lõikamine kammi või sõrmede pealt”.
- Lõikuse viimistlemiseks piirake põskhabe ning juukseid kulal ja kõrvade ümber nii, nagu kirjeldatud lõigus „Juuste piiramine”.

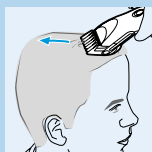
Lühikesed juuksed

- Valige kukla- ja küljejuustele lõikamiseks sobiv juhtkammi asend.





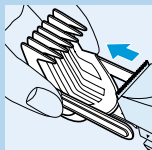
- ▶ Lõigake kukla- ja küljejuukseid järgides lõigu „Lõikamine juhtkammiga” juhiseid.
- ▶ Jätke juuksed pealaelt lõikamata.
- ▶ Valige pealaejuuste lõikamiseks sobiv juhtkammi asend.



- ▶ Lõigake pealaejuuksed järgides lõigu „Lõikamine juhtkammiga” juhiseid.
- ▶ Lõikuse viimistlemiseks piirake põskhabet ning juukseid kuklal ja kõrvade ümber.

Seadme puhastamine

Ärge puhastage juukselõikurit abrasiivsete puhastusvahendite ega lahustitega (alkohol atsetoon, bensiin jne).

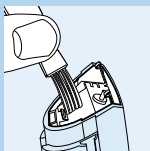


- 1** Enne puhastamist lülitage juukselõikur on välja lülitatud ning eemaldage võrgupistik pistikupesast.

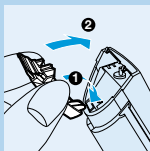
- 2** Eemaldage juhtkamm.



- 3** Eemaldage lõikepea.



- 4** Puhastage lõikepead ja seadme sisemust kaasasoleva harjaga.



- 5** Seadme kokkupanekuks lükake lõikepea kinnituskonks korpuse külge.

- 6** Vajutage, kuni kostab klõpsatus.

Lõikepea vahetamine

Vigastatud või kulunud lõikepea asendage ainult Philipsi originaallõikepeaga.

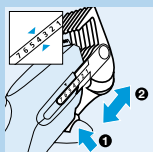
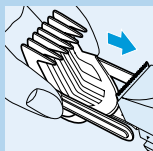
Philipsi volitatud hooldustöökodade telefoninumbrid leiate garantiitalongilt.

Svarīgi

- ▶ Pirms pieslēdzat ierīci elektrības tīklam, pārbaudiet, vai uz kontaktdakšas norādītais spriegums atbilst vietējam elektrotīkla spriegumam.
- ▶ Raugieties, lai ierīce nenokļūtu mitrumā.
- ▶ Glabājiet ierīci temperatūrā no 15° līdz 35°C.

Sagatavošana lietošanai

Matu griešana, izmantojot ķemmes uzgali:



- 1** Ievietojiet abus uzgaļa pagarinājumus un kontroles pogu tiem paredzētajos padziļinājumos ierīces korpusā.
- 2** Turot piespiestu kontroles pogu, noregulējiet ķemmes uzgali pozīcijā, kas atbilst vēlamajam matu garumam (sk. tabulu).
- 3** Atlaidiet kontroles pogu, lai nofiksētu uzgaļa stāvokli.
- 4** Ievietojiet elektrības vada kontaktdakšu elektrotīkla kontaktligzdā.
- 5** Ieslēdziet ierīci.

Ja ķemmes uzgali uzkrājies liels daudzums nogrieztu matu, noņemiet uzgali un izpūtiet un/vai izkratiet sakrājušos matus.

Matu griešanas garums

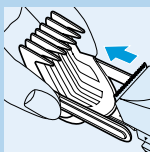
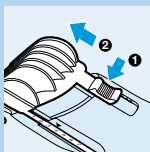
uzgaļa stāvoklis	matu garums
1	4 mm
2	7 mm
3	10 mm
4	13 mm
5	15 mm
6	18 mm
7	21 mm

Matu griešana, neizmantojot ķemmes uzgali

1 Lai noņemtu ķemmes uzgali, turiet piespiestu kontroles pogu un pārbīdiet uzgali vistālākajā stāvoklī.

2 Ar otru roku novelciet ķemmes uzgali no ierīces korpusa.

Pēc katras lietošanas iztīriet ierīci.



Matu griešanas metodes

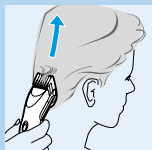
Pirms griešanas vienmēr izsukājiet matus to dabiskajā augšanas virzienā.

Matu griešana ar ķemmes uzgali

Ķemmes uzgalis ir paredzēts matu apgriešanai līdz 21 mm un īsāk.

- ▶ Sākumā noregulējiet ķemmes uzgali stāvoklī, kas atbilst maksimālajam matu garumam (t. i., 7. stāvoklī), lai iepazītos ar ierīces darbību.

Vienmēr pārvietojiet griezēju pretēji matu augšanas virzienam.



- ▶ Turiet ierīci tā, lai ķemmes uzgaļa gludā puse būtu vērsta pret galvu. Lēni virziet ierīci augšup un tad atceliet to no galvas, vienā reizē apgriežot tikai nelielu matu daudzumu.
- ▶ Ja vēlaties dažādās vietās matus apgriezt dažādā garumā, noregulējiet citu uzgaļa stāvokli (sk. tabulu).

Matu griešana virs ķemmes vai pirkstiem

Izmantojiet šo metodi, ja vēlaties, lai apgrieztie mati būtu garāki par 21 mm.



- ▶ Noņemiet ķemmes uzgali.
- ▶ Ar pirkstiem vai ievieidojošo ķemmi paceliet nelielu matu šķipsnu.

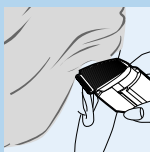
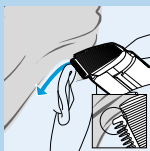
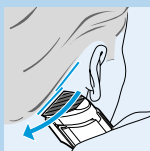
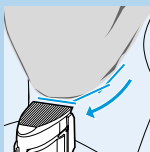


- ▶ Velciet šķipsnu cauri ķemmei vai pirkstiem, līdz sasniegts garums, kādā vēlaties matus apgriezt.
- ▶ Apgriežiet matus, kas atstāti virs ķemmes vai pirkstiem.

- ▶ Turpiniet griešanu tādā pašā veidā, pārvietojoties pretēji matu augšanas virzienam.
- ▶ Regulāri izsukājiet matus, lai atbrīvotos no nogrieztajām šķipsnām un pārbaudītu vai mati ir apgriezti pietiekami līdzēni.

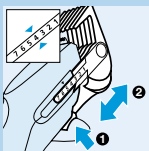
Kontūrgriezums

- ▶ Noņemiet ķemmes uzgali.
- ▶ Turiet ierīci ar asmeņu bloku uz leju.
- ▶ Apgrīziet matus uz kakla un vaigu kauliem tā, lai griezieni savstarpēji pārklātos.
- ▶ Lai apgrīztu matus ap ausīm, pieskarieties ādai tikai ar vienu asmeņu bloka malu. Raugieties, lai asmeņu zobiņi būtu drošā attālumā no ausīm.
- ▶ Lēni un rūpīgi izveidojiet iecerēto kontūrgriezumu.

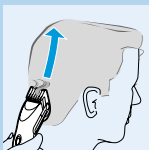


Frizūru veidošana

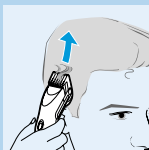
Ezītis



- ▮ Noregulējiet uzgali stāvoklī, kas atbilst vēlamajam matu garumam uz kakla.



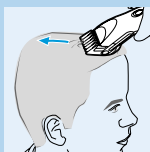
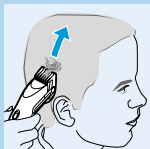
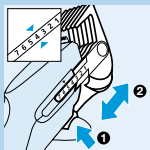
- ▮ Apgrīziet matus uz kakla, izmantojot metodi, kas aprakstīta nodaļā "Matu griešana ar ķemmes uzgali".
- ▮ Noregulējiet uzgali stāvoklī, kas atbilst vēlamajam matu garumam uz pakauša un galvas sānos.



- ▮ Apgrīziet matus uz pakauša un galvas sānos, atstājot galvvidu neapgrīztu.



- ▮ Lai mati galvvidū būtu līdzīgi, apgrīziet tos, izmantojot metodi, kas aprakstīta nodaļā "Matu griešana virs ķemmes vai pirkstiem".
- ▮ Pabeidziet frizūru, izveidojot vēlamo kontūrgriezumu uz kakla, vaigu kauliem un ap ausīm, kā tas aprakstīts nodaļā "Kontūrgriezums".



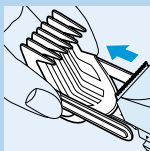
Īss griezums

- 1 Noregulējiet uzgali stāvoklī, kas atbilst vēlamajam matu garumam uz pakauša un galvas sānos.
- 2 Matu apgriešanai uz pakauša un galvas sānos izmantojiet metodi, kas aprakstīta nodaļā "Matu griešana ar ķemmes uzgali".
- 3 Matus galvvidū atstājiat neapgrieztus.
- 4 Noregulējiet uzgali stāvoklī, kas atbilst vēlamajam matu garumam galvvidū.
- 5 Apgrieziet matus galvvidū, izmantojot metodi, kas aprakstīta nodaļā "Matu griešana ar ķemmes uzgali".
- 6 Pabeidziet frizūru, izveidojot vēlamo kontūrgriezumu uz kakla, vaigu kauliem un ap ausīm.

Tīrīšana

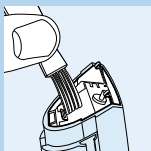
Neizmantojiet abrazīvus tīrīšanas līdzekļus, skrāpjus vai tādus šķidrumus kā spirts, petroleja vai acetons.

- 1 Pirms tīrīšanas pārļiecinieties, vai ierīce ir izslēgta un atvienota no elektrības tīkla.
- 2 Noņemiet ķemmes uzgali.





3 Noņemiet asmeņu bloku.



4 Izslaukiet asmeņu bloku un ierīces iekšpusi ar komplektā ietilpstošo birstīti.



5 Lai atkal saliktu matu griezēju, ievietojiet asmeņu bloka izvirzījumu padziļinājumā ierīces korpusā.

6 Pievienojiet asmeņu bloku uzspiežot (klikšķis).

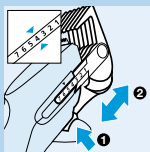
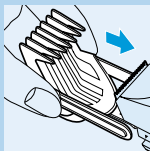
Asmeņu bloka maiņa

Bojātu vai nolietoto asmeņu bloku apmainiet tikai ar analogu

informācijas centra telefona numurus atradīsiet pievienotajā vispasaules garantijas talonā.

Svarbu žinoti

- ▶ Prieš įjungdami aparatą patikrinkite ar įtampa, nurodyta ant kyštuko, sutampa su įtampa jūsų namuose.
- ▶ Įsitikinkite ar aparatas nesudrėkęs.
- ▶ Saugokite aparatą ne žemesnėje, kaip 15° ir ne aukštesnėje, kaip 35° temperatūroje.

Pasiruošimas kirpimui**Kirpimas su šukomis:**

- 1** Įstumkite šukų rankenėlės ir reguliuojantį mygtuką į aparato griovelius.
- 2** Paspauskite reguliuojantį mygtuką ant aparato nugarėlės ir pastumkite šukas į norimą padėtį (žr. lentelę).
- 3** Jei norite nuimti šukas, atleiskite reguliuojantį mygtuką.
- 4** Įjunkite kyštuką į elektros lizdą.
- 5** Įjunkite aparatą.

Jei šukose susikaupė daug plaukų, šukas nuimkite ir plaukus iš jų išpūskite arba iškratykite.

Kirpimo ilgio nustatymas

šukų padėtis	plaukų ilgis
1	4 mm
2	7 mm
3	10 mm
4	13 mm
5	15 mm
6	18 mm
7	21 mm

Kirpimas be šukų

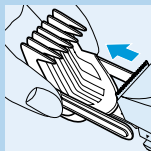
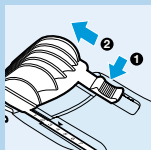
1 Jei norite nuimti šukas, paspauskite reguliuojantį mygtuką ant aparato nugarėlės ir nustumkite šukas į galutinę padėtį.

2 Laikykite mygtuką įspaustą, o tuo metu kita ranka nuimkite šukas.

Valykite aparatą po kiekvieno panaudojimo.

Kirpimo technika

Prieš kerpant plaukus visuomet šukuokite juos augimo kryptimi.

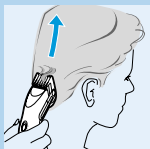


Kirpimas naudojant šukas

Šukas galima naudoti, kai plaukus trumpinate iki 21 mm.

- Pradėkite, nustatę didžiausią plaukų ilgį (padėtis 7), taip išmoksite naudotis kirpimo mašinėle.

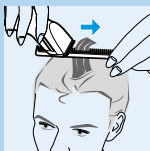
Visada braukite prieš plaukų kirpimo kryptį.



- Laikykite mašinėlą taip, kad plokščioji šukų pusė būtų lygiagreti jūsų galvai. Lėtai braukite ją per plaukus, tada atitraukite nuo galvos, vienu metu kirpkite nedaug plaukų.
- Keičiant plaukų ilgio nustatymą (žr. lentelę) įvairiose galvos vietose plaukų ilgis bus skirtingas.

Kirpimas per modeliuojančias šukas arba pirštus

Ši technika naudojama siekiant, kad plaukai liktų ilgesni nei 21 mm.

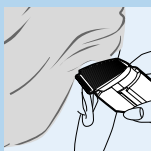
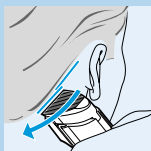
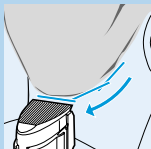


- Nuimkite šukas.
- Pakelkite kuokštelį plaukų modeliuojančiomis šukomis arba suspauskite jį tarp dviejų pirštų.
- Šukomis ar pirštais plaukus pakelkite taip, kad išsikištų tik ta dalis, kurią norite nukirpti.
- Nukirpkite plaukus, išsikišusius pro šukas ar pirštus.
- Tęskite, braukdami prieš plaukų augimo kryptį.

- ▶ Dažnai šukuokite, taip pašalinsite nukirptus plaukus ir pastebėsite nelygiai nukirptas vietas.

Kontūro formavimas

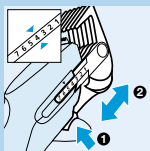
- ▶ Nuimkite šukas.
- ▶ Laikykite mašinėlę taip, kad peiliukas būtų nukreiptas žemyn.
- ▶ Braukdami ne pilnais judesiais suformuosite aiškų kaklo ir žandėnų kontūrą.
- ▶ Kirpdami plaukus apie ausis vieną peiliuko kraštą pridėkite prie odos. Įsitikinkite ar danteliai yra per saugų atstumą nuo ausų.
- ▶ Norimą kontūrą formuokite lėtai ir atidžiai.



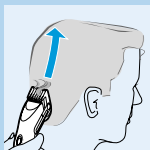
Įvairių šukuosenų sukūrimas

Jūreiviška šukuosena

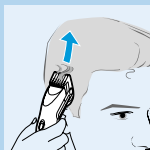
- Pasirinkite norimą plaukų ilgį kaklo sričiai.



- Ties kaklu kirpkite naudodami "Kirpimo su šukomis" techniką.
- Apkerpant pakaušį ir smilkinius nustatykite norimą plaukų ilgį.



- Apkirpkite pakaušį ir smilkinius, tačiau nelieskite viršugalvio.

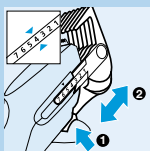


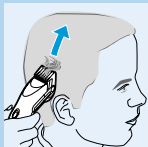
- Jei norite nukirpti "aikštele", viršugalvį apkirpkite, naudojant "Kirpimo per modeliuojančias šukas arba pirštus" techniką.
- Šukuoseną užbaikite suformuodami kontūrą kaklo linijai, žandenoms ir apie ausis.



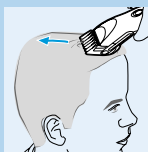
Trumpi plaukai

- Pasirinkite norimą plaukų ilgį ant pakaušio ir smilkinių.





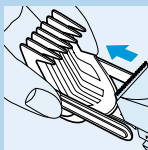
- ▶ Pakaušį ir smilkinius apkirpkite naudodami "Kirpimo su šukomis" techniką.
- ▶ Plaukų viršugalvyje nelieskite.
- ▶ Kerpant viršugalvį pasirinkite norimą plaukų ilgį.



- ▶ Viršugalvį apkirpkite naudodami "Kirpimo su šukomis" techniką.
- ▶ Šukuoseną užbaikite suformuodami kaklo, žandenų bei ausų ploto kontūrą naudojant "Kontūro formavimo" techniką.

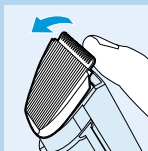
Valymas

Valydami aparatą nenaudokite šlifuojančių ar šveičiančių medžiagų, taip pat alkoholio, benzino ir acetono.



- 1** Prieš pradėdami valymą įsitikinkite ar aparatas išjungtas iš elektros lizdo.

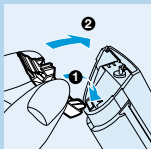
- 2** Nuimkite šukas.



- 3** Nuimkite kirpimo įtaisą.



- 4** Kirpimo įtaisą ir aparato vidų išvalykite rinkinyje esančiu šepetėliu.



- 5** Kirpimo mašinėlę išrinkite, įstatydami kirpimo įtaiso kabliuką į angelę.
- 6** Stumkite jį atgal, kol pasigirs spragtelėjimas.

Pakeitimas

Susidėvėjusį ar sugadintą kirpimo įtaisą reikia pakeisti tik originaliu "Philips" kirpimo įtaisu.

Jei turite klausimų, skambinkite "Philips" informacijos tarnybai, kurios telefono numerį rasite visame pasaulyje galiojančios garantijos lankstinuke.